

**XEROX®**

Tecnología | Gestión Documental | Consultoría

impresión | copiado | escaneo | fax

Se adapta a su **escritorio.**  
Se adapta a su **presupuesto.**  
Se adapta a las **necesidades de su grupo de trabajo.**



El equipo multifunción WorkCentre 4118 es la forma ideal de ahorrar espacio y ganar eficiencia agrupando todos sus equipos en uno. Usted obtiene funciones de impresión y copiado pocas veces vistas dentro de esta variedad de precios, junto con capacidades de fax y escaneo que son siempre apreciadas en una oficina atareada.



# WorkCentre™ 4118

## Funciones importantes en un paquete discreto y de bajo costo

Ahora puede combinar todas las funciones que utiliza todos los días en un único y accesible equipo. Eso es mucho poder al alcance de su mano.

- El precio accesible atraerá a los que cuidan los costos.
- Utilizar un único equipo que realiza el trabajo de cuatro reduce los costos operativos y las llamadas al servicio técnico.
- Con una variedad de funciones de copiado que usted esperaría en un equipo mucho más costoso, compaginado incluido, copiado de tarjetas de identificación, ajuste automático, borrado de bordes, cambio de margen, copiado de libros, cubiertas, modo transparencia y modo creación de folletos y más.
- Incluye funciones que permiten ahorrar dinero, como por ejemplo: la impresión dúplex, el programa de administración de documentos escaneados y selecciones de impresión, copiado y fax para reducir el uso de papel y tóner.

## Multifunción multidimensional

WorkCentre 4118 ofrece una línea de funciones avanzadas en dos configuraciones desde el punto de vista comercial, 4118p (impresora/copiadora) y 4118x (impresora/copiadora/escáner/fax). A medida que su empresa se expanda, usted puede agregar opciones a ambas configuraciones.

- Toda oficina acumula papel. Con el programa de escaneo de WorkCentre 4118x, usted puede escanear documentos en blanco y negro y a color directamente a su PC, donde puede editarlos y organizarlos.
- La función de fax ofrece 8 MB de memoria, resolución de imágenes de hasta 406 x 392 ppp y velocidades de hasta 3 segundos por página, de acuerdo con su conexión. También puede enviar fax en color.
- El panel de control sencillo e intuitivo facilita su manejo.
- De tamaño compacto pero con un impacto enorme en su flujo de trabajo. Utilícela como escritorio o añada una bandeja para papel adicional y un gabinete cómodo para que todos en la oficina tengan un fácil acceso.
- Las opciones incluyen una segunda bandeja para papel, un gabinete, un juego de red y una interfaz para dispositivo externo.



## El panel de control es simple e intuitivo.

El panel LCD presenta el estado del trabajo y de la máquina.

Se obtiene acceso a las sencillas funciones del fax con sólo tocar un botón.

Teclado alfanumérico que admite todas las operaciones de copiado y fax.



Las funciones de copiado que se usan frecuentemente, como por ejemplo, compaginar, reducir/ampliar y aclarar/oscurecer son operaciones que se realizan tocando un solo botón.

El panel de estado del equipo muestra si el sistema está listo o necesita atención.

El panel de control que se presenta es para la WorkCentre 4118x

## Ayude a su grupo de trabajo local

La WorkCentre 4118 de alto rendimiento posee las funciones necesarias para que su grupo de trabajo realice las tareas cotidianas.

- Impresión y copiado de hasta 18 ppm.
- Acepta múltiples proyectos de trabajo con bandejas que admiten hasta 1200 hojas de papel. Pase más tiempo imprimiendo y mucho menos tiempo recargando.
- Instale la tarjeta de red opcional y comparta la función de impresión con toda la oficina.
- Organice el desorden de papeles en su oficina de una manera fácil: escanee todo en PDF (ver recuadro).



## El poder del escaneo

Use el poder del escaneo de la WorkCentre 4118x para organizar, editar y distribuir información en forma eficiente al escanear documentos directamente a su PC.

El software de escaneo Nuance® que viene incluido transforma papeles sueltos en formatos digitales y los integra a su flujo de trabajo:

- Nuance® OmniPage® convierte rápidamente documentos en papel en documentos digitales con diseños y formatos de páginas exactos, que se pueden editar y buscar.
- Nuance® PaperPort® utiliza vistas en miniatura que le permiten visualizar y organizar instantáneamente papeles escaneados y formatos, incluidos los documentos de PDF, TIFF y MS Office.



Maneje su impresora desde un explorador Web con el programa CentreWare IS que se incluye en la tarjeta de red opcional.



Para obtener más información, comuníquese con su representante de ventas local de Xerox o visítenos en [www.xerox.com/office](http://www.xerox.com/office)



impresión : copiado



impresión : copiado : escaneo : fax

CONFIGURACIONES	WorkCentre 4118p	WorkCentre 4118x
<b>Velocidad</b>	Hasta 18 ppm (Carta)/ 17 ppm (A4)	
Tiempo de salida de la primera página	Tan rápido como en 10 segundos	
<b>Manejo del papel</b>		
Entrada de papel	Estándar	Área de escaneo <b>Alimentador automático de documentos:</b> 40 hojas
	Opcional	<b>Bandeja especial (Bypass):</b> 100 hojas, tamaño: Tamaños personalizados hasta 8,5 x 14 pulgadas/A4 <b>Bandeja 1:</b> 550 hojas, tamaño: Tamaños personalizados hasta 8,5 x 14 pulgadas/A4, cambio automático de bandejas <b>Bandeja 2:</b> 550 hojas, tamaño: Tamaños personalizados hasta 8,5 x 14 pulgadas/A4 <b>Alimentador automático de documentos:</b> 40 hojas
<b>Copiado</b>	600 x 600 ppp	
Resolución de copiado	Ajuste automático, eliminación automática, copiado de libros, modo folleto, clonado, compaginado, cubiertas, creación de folletos, borrado de bordes, copiado de tarjetas de identificación, cambio de margen, impresión de más de una página en una sola hoja, transparencias	
Funciones de copiado		
<b>Impresión</b>	1200 x 1200 ppp	
Resolución de impresión	Impresión dúplex automática, póster, impresión de folletos, ajuste al tamaño de la página, reducción/ampliación, hasta 16 páginas por lado, portadas, compaginado, marca de agua	
Funciones de impresión		
<b>Fax</b>	N/A	Walk-up Fax (33.6 Kbps con compresión JBIG)
Funciones del fax	N/A	Fax Seguro: Modo de recepción, casilla de correo segura Tarifa reducida, transmisión de prioridad, sondeo de faxes, reenvío de fax, envío de fax en color
<b>Escaneo</b>	N/A	Escaneo a Escritorio, software OCR incluido (Nuance PaperPort® SE 10.0, Nuance OmniPage® SE 4.0), capacidad de escaneo en color
<b>Ciclo de trabajo</b>	Hasta 20000 páginas por mes	

**ESPECIFICACIONES**

**Copiado**

Área de escaneo para reducción/ampliación:  
25 – 400% en incrementos de 1%;  
alimentador automático de documentos:  
25 – 100% en incrementos de 1%  
Productividad: escanee una vez, imprima muchas, precompaginado electrónico  
Copias Múltiples: hasta 999 copias de múltiples páginas originales

**Impresión**

Controlador: 240 MHz  
Memoria del Equipo: 64 MB  
Controladores de Impresión: Windows 98/NT 4.0/2000/Me/XP, Mac OS, Linux  
Conectividad: USB, Paralelo, 10/100BaseT Ethernet opcional  
Soporte de lenguajes:  
emulación PCL5e/PCL® 6, Adobe®, emulación PostScript® 3™ (opcional)

**Escaneo (4118x)**

Compatibilidad: estándar TWAIN  
Tecnología: conexión directa a la PC (USB), puerto paralelo, IEEE 1284  
Resolución de Escaneo: Resolución Óptica: 600 x 600 ppp; Resolución Interpolada: 4800 ppp; preescaneo: 75 ppp

Profundidad de Escaneo: blanco y negro:  
1 bit para linealidad y medios tonos,  
8 bits (externos), 12 bits (internos) para escala de grises  
Color: 24 bits (externos), 36 bits (internos)  
Controlador de Escaneo: TWAIN, WIA

**Fax (4118x)**

Resolución de Fax: hasta 406 x 392 ppp  
Memoria: 8 MB (640 páginas)  
Modo de Comunicación: Semi Dúplex  
Compresión de Datos: JBIG, MMR/MR/MH (JPEG para transmisión de fax color)  
Marcación: hasta 200 números de marcado rápido/de grupo  
Medios Tonos: 256 niveles  
Reserva de Batería: hasta 72 horas cuando está totalmente cargada

**Administración del equipo**

CentreWare Internet Services, CentreWare Web, NDPS, HP Openview y Control Centre 5.0

**Manejo del papel**

Bandeja especial (Bypass):  
papel Bond de 16-43 lb/60-163 gr/m<sup>2</sup>  
Bandeja 1 y 2:  
papel Bond de 16-24 lb/60- 90 gr/m<sup>2</sup>  
Dúplex Máximo:  
papel Bond de 16-20 lb/60- 75 gr/m<sup>2</sup>

Tipos de papel: papel, sobres, etiquetas, transparencias

**Ambiente operativo**

Temperatura:  
Rango máximo: 50° – 90°F / 10° – 32°C  
Rango recomendado: 60° – 85°F / 16° – 30°C  
Humedad:  
Rango máximo: 20 – 80 HR  
Rango recomendado: 30 – 70 HR

**Electricidad**

energía: 110 - 127 V, 5,5 A  
220 - 240 V, 3,5 A  
Consumo de energía:  
Funcionamiento normal: 340 vatios,  
Modo Preparada: 84 vatios, Modo de ahorro de energía: 16 vatios. Cumplimiento de las normas ENERGY STAR®  
Niveles de potencia acústica: en funcionamiento: 7,1 (B) Lwa, en modo pendiente: 5,1 (B) Lwa

**Dimensiones**

(Ancho x Profundidad x Altura)  
4118p: 22 x 16,9 x 15,6 pulgadas / 560 x 430 x 395 mm  
Peso: 55,8 lb / 25,3 kg  
4118: 22 x 16,9 x 17,9 pulgadas / 560 x 430 x 455 mm  
Peso: 59 lb/26,8 kg

**Insumos**

**Rendimiento aproximado**  
Tóner – Negro: 8000 páginas\*  
(incluye un cartucho de 4000 páginas)  
Cartucho de cilindro: 20000 páginas

\* El rendimiento del cartucho de tóner se determina de acuerdo con ISO/IEC 19752, una norma para probar el rendimiento de los cartuchos de tóner en impresoras láser blanco y negro.

**Certificaciones**

UL 60950-1 2003  
CE, Nemco EN60950-1:2001  
CUL

